



17 September Saturday 2:00 pm



主辦



贊助



國際村商場



新時代電視  
FairchildTV



城市電視  
Talentvision

傳媒贊助

[www.iagbc.ca](http://www.iagbc.ca)

# 目錄

CONTENTS

## 特別鳴謝：

陳國雄先生  
雷鳳娟女士  
余卓裕先生  
國際村商場  
Robbie Akehurst  
湯月明女士  
孟小平先生  
葉國權先生

封面

---

目錄 2

---

『明星愛丹青』  
是文化藝術的可喜現象(陳淑雄, 陳莫慧賢) 3

---

『明星愛丹青』  
是個意想不到的機緣(周秀蘭) 4

---

書畫家及影視人心聲(書畫家與影視人) 5-17

---

表演嘉賓 18

---

活動花絮 19-21

---

楚石圖章(孟小平) 22

---

新時代電視(傳媒贊助) 23

---

贊助團體及人士廣告 24-30

---

書畫大師/編後話(阿濃) 31

---

封底(活動及場地贊助)

---

特刊策劃：  
陳淑雄、陳莫慧賢

主編：  
阿濃、陳淑雄

設計：  
何宏宏

封面：  
Huan Meng



## 『明星愛丹青』 是文化藝術的可喜現象



從事音樂、劇藝、電視、電影、廣播及表演事業的影藝人，都知道個人的文化及藝術修養，能幫助提高自己的素質和表現。

從20世紀20年代的中國四大名旦梅蘭芳、程硯秋、尚小雲及荀慧生開始，這些名伶都拜名書畫家學習書畫，而且成績斐然。

2005年中國電影界紀念中國電影華誕，多名影藝人就提供了600張作品在「百年盛典，中國電影百年書畫大展」中展出，包括了當代名藝人王鐵成、馬精武、張金鈴、姜昆、唐國強、張鐵林、蔣大為等的作品。

當代藝人的作品炒作下，在拍賣中還做出天價，如蒼井空一幅字是六十萬人民幣、趙本山的拾陸萬捌仟；其他動即數萬人民幣的包括了姜昆、唐國強、張鐵林和倪萍的作品。其中姜昆、唐國強和張鐵林，都曾在國際畫廊春節老團拜中展出過他們的書法作品。

不管他們的作品是否值得這價錢，藝人對書畫的情有獨鍾不為中國書畫藝術帶來了熱潮和注目，這是我們樂意見到的。

今天的十四位溫哥華影視人協會藝人，在國際書畫藝術研究中心的十位名書畫家指導之下繪畫出亮麗的中國畫，為影視人協會籌募經費；我們祝願活動空前成功，並為日後書畫藝術界和影視界的進一步合作奠定良好的基石。

國際書畫藝術研究中心主席  
陳淑雄

國際畫廊總裁  
陳莫慧賢



# 明星愛丹青

是個意想不到的機緣

到書藝術還及想香，精款活朋相服會不多應不越藝動費回的琳的籌善界互和協只和順想跨個活經。華琳義便慈視且獻立。大也意人這個作金哥李好以的影並奉成忘壯動。個視習這運資溫，公，區的，種年或漸活式是影學。些的民華急會社步業這4敢日和形「華地動一務移岳著協饋抵樂。9不區務了青哥真活到服期如抱人饋剛居誼9都社服務丹溫認荒措善早例，視回助安友1都裔的調愛是，天籌慈位，影行協裏進從家華們化而星，檻破會區多人等辦推時這增，大於我變「機緣門的本社，視儀創，同，神，由，的畫天地為助年影淑，災，流精來，化境

的畫天地為助年影淑，災，流精來，化境贈的加支獨款苦化因家策近寒籌拿持居給大活此，合來，活肝劇者市。識果作我熱，基捐供端們大一到辦甚，括會給餐願主藝本際星至參中步慈服機動界地畫畫到不百籌團，去加接畫的街同萬款體以照一觸界出頭機行，及顧些面的謀。青丹



的定，共畫盡位悉到課變塗交應原位，學竭0的獲一時紙地響，4結加地1們華第課滿功，躍1團參真隨他才從一從成後踴至誠。認跟於術也後亦，之分增精度分，由藝情最品樣實十要們態十組。的心到作似落，額我作是五習家。；模動員名出合更成學大發就定似。活會位映的，分師，激兢鎮成課個人0反力員，老導的戰容變功這視1分努會力家指速戰從，了影的充同的全名心迅的成鴉出

出培慧動，更廣感贊舉抽裁莫活手。買要煤利，手陳個人材和外傳順家把與整地石長另的以名手雄籌場章善。們可畫，淑統供印的友我才書上陳和提至們朋做才各的感謝劃及甚我的團動謝貴很，料贊我代個感寶。儷程序材謝持時這多我賢的繪要告謝助行

溫哥華影視人協會  
會長周秀蘭



溫哥華影視人協會

# 書畫家及影視人心聲

(按英文姓氏次序排列)



## 周秀蘭

溫哥華影視人協會會長

國畫中的山水、花鳥與人物，是我嚮往的世界，這次能夠與大批影視圈好友，跟隨多位著名畫家，鑽進這個藝術天地，真是興奮不已。謝謝國際畫廊的安排。

## 陳美美

影視藝人

白雲生處有人家，濛濛煙雨秋意濃。中國寫意繪畫，入手易，深入難，要心繫山河，落墨成形，落線成章，正是我夢想追求的繪畫意境。老子講「萬物莫不遵道而貴德」能跟隨各位名師學習，信心陡增，獲益良多，倍感榮幸！





## 章金生

書畫家

“藝者，行教化，助人倫”尤其對於經歷燦爛人生而今已退休的演藝人員來說，更具意義。

因為由當年的行為“演藝”轉換為平面“畫藝”！有異曲同工之妙，是人生有意義的轉換！



## 張錚

影視藝人

由國際畫廊和影視人協會攜手聯辦的“明星愛丹青”籌款義賣，本人很榮幸成為參與的一份子。丹青我雖鍾情，可自己作畫豈是易事，多得老師們悉心指導，卒抵於成，不能盡顯老師所授畫藝之萬一，聊表對此善事的熱誠和決心。感謝所有為這個活動付出的台前幕後的朋友們！

以三十多年的教畫經驗，我教過高學歷的學者，教過達官貴人也教過勞動階層。

當接到通知，要給聰明美艷的影視及主持人授課數堂，我欣然接受任務。

我教的三位美女，聰慧伶俐。她們拿筆一試，已知對書畫水墨及顏色極為陌生。一小時之後我已捉摸到三人的個性，直率，羞澀，認真，都在其中。針對她們的用筆，稍一指示即可下筆，第二堂課她們已駕輕就熟；甚至能畫甲蟲，生動有趣。我們用大寫意以書法方式進行畫畫。在這短短的幾週，只要融樂在其中，足矣！

趙行方  
書畫家



張煥  
書畫家

從藝一甲子，有不少不同教學經驗，這回影視人協會朋友的書畫研修活動，我深深體會到“特殊才能”在“特殊行業”中發展的重要。活動中發現女士、先生們對書畫興趣與才能都有“特殊”的潛質，實在難能可貴！

蔡翎翎  
影視藝人

"落霞與孤鶩齊飛，秋水共長天一色"在這五堂國畫課中，於老師悉心指導之下，逐漸溶入詩句意境當中！

"活到老，學到老"慶幸三十年後，仍可重拾畫筆，親身體會畫中的奇妙意境！  
水墨丹青，栩栩如生！



徐榕生  
書畫家

以“明星愛丹青”為題的活動很有意思，畫家以筆墨表達他的思想，而“明星”以身體語言演繹出劇中人物，因此，明星也是藝術家。



馮照明  
影視藝人

賞畫滿心歡喜，原來學畫更曼妙！

感謝老師們循循善誘，引領這段彩墨之旅。濃淡虛實、遍遊雲山、試邀明月、丹青學步、小鳥荷梅、筆底繪花。與演藝朋友共同創作的美事，將長留心中。



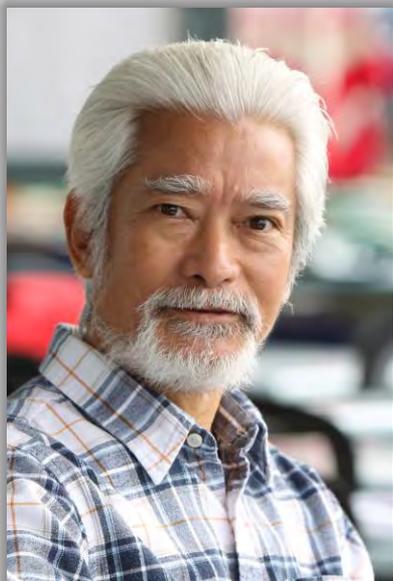
何家慧  
影視藝人

“工欲善其事，必先利其器！”  
作為中國人的我，對國畫却是一個門外漢，慚愧！水墨怎樣開的、畫筆有那些、那一枝畫山，那一枝畫鳥。老師剛剛示範完，到我畫時竟然又用錯了！真的有些沮喪。但老師不厭其煩耐心的教導，實在感恩！雖然學生愚笨，但我會好好練習；盡力做到最好！努力!!!

## 何麗娟

影視藝人

今次全賴各書畫名家耐心教導，引領我走進水墨丹青的奇妙境界...行筆間舒暢忘我、悠然、恬淡、各式景物從畫筆中躍然紙上、栩栩如生，深感高雅藝術的神奇魔力！



## 高雄

影視藝人

通過今次之活動，體驗到朋友間之互動互助的精神，並衷心感謝各位書畫家之細心教導。如時間許可，會繼續學習。



## 羅偉顯

書畫家

很難想像沒有繪畫經驗的明星們，當他們握上畫筆時，能馬上創作出精彩作品來。終於他們做出了非常專業的好畫。



## 李潔芝

影視藝人

老師說：「來來來，這裡少了一朵花...那邊加一隻鳥、一個花苞...」就這樣，加多一點點，完成了小組的第一幅作品。感謝老師的循循善誘和悉心教導 - 從提筆、蘸墨、顏色深淺濃淡 - 讓我領略繪畫的樂趣，獲益良多。

龍宇  
書畫家

繪畫是簡單直接表達思想和靈感的一種手段。雖然水平有高低，也有力不從心，但只要用心投入去畫，就會有享受過程樂趣的回報。



沈玉儀  
書畫家

今晚佳人有約，約了誰？約了香港影視藝人協會會長周秀蘭小姐伙同一班只可能在電影電視螢光幕裏現身的粒粒巨星，為的是籌款襄善舉。在十位畫家指導下，明星們發揮了他們的藝術才華，成就了一張張活色生香的花卉或山水畫。希望得到善長仁翁大力支持達到籌款目的。





孟小平  
書畫家

演藝明星和畫家一起互相交流切磋，是溫哥華文化界的新鮮事物，推動了中華文化在海外的傳播，祝願活動順利圓滿。

潘志文  
影視藝人

從影多年，經常演繹文人墨客風流才俊，在熒屏中吟詩作對，揮毫弄墨，好不瀟灑。其實一竅不通，全賴他人代筆，內心有愧！

此番幸得各書畫名家悉心教導，獲益良多！他日再演同類角色，定能揮灑自如，得心應手，有姿態，更有實際！



## 潘煒強

影視藝人

謝謝！謝謝徐榕生和鄭海明兩位老師的教導，再次激起我心中對繪畫的熱切！當然還有舉辦「明星愛丹青」活動的兩個單位：溫哥華影視人協會及國際書畫藝術研究中心/國際畫廊，激發我們眾人在繪畫藝術中有新的思維。



## 蘇柔美

影視藝人

非常高興能參與是次「明星愛丹青」活動。醉心舞台劇的我，曾幾何時，熱切希望有機會學習繪畫；希望透過繪畫藝術，去尋找另一種生活奧秘。今次有幸能得到徐榕生和鄭海明兩位老師的教導，令繪畫初哥的我，產生了濃厚興趣，亦品嘗了繪畫過程中的滿足與興奮！謝謝！





## 田沃豐

影視藝人

從來沒有想過繪畫，亦不知道它是什麼一回事。這次跟隨大家一起上課，心情戰戰兢兢，不過十分開心，而且發覺，入門不是難事。竟然能與繪畫拉上關係，真是緣分。

## 王海蘋

書畫家

明星們的熱情及開朗個性讓我們很感動。在示範畫畫期間他們時時發問繪畫技巧，也很喜歡跟著畫畫學習。明星們在百忙中下班還抽空學習，希望他們在此次繪畫活動中能有收穫。





## 胡美玉

影視藝人

機緣巧合，今次有幸隨良師學習用水墨繪畫我喜愛的竹子。有謂「生挺凌雲節，飄搖仍自持」。竹是歲寒三友之一，不懼風霜雨雪。我們這群繪畫門外漢，也須秉持竹子的堅毅精神，努力地完成這次活動的目標。



## 鄭海明

書畫家

無論何種藝術，少不了的是“真誠”。教明星繪畫，在他們身上就深深感受到這種態度：他們像“童真的孩子”般學習。與其說他們是我的學生，不如說他們是我的老師。



## 郭杭建

書畫家

『明星愛丹青』自古百藝相通。殊途同歸的藝術領域經常兼備詩、書、畫、印及舞蹈、演藝等諸多才能於一身，所謂一通百通。

期望原本精於表演的藝界人士能在丹青韻事中有別出心裁的出色表現。

## 余卓裕

電視台編導

我是跟老師研習書法的，這次國際書畫藝術研究中心的影視人協會的活動，我覺得非常有意義，新時代傳媒集團也全力支持，這個活動將會為參加的影視人及書畫家留下美好的生活姿彩和回憶。



# 表演嘉賓

## Robbie Akehurst



9 year old Robbie Akehurst, has been studying classical piano since he was 4 years old. He has won numerous awards, scholarships and talent shows. At the age of 7 Robbie was selected to perform Mozart K467 with the Vancouver Philharmonic Orchestra, he was also invited to perform at the Orpheum Theatre with internationally renowned pianist Lang Lang and others in 2014. Under Donna Fishwick's tutelage Robbie won the first place in his age group at the 2015 Crescendo International Competition and performed at Carnegie Hall in New York City in January 2016. All of the scholarships that Robbie has won have been donated to Vancouver Children's Hospital, Ronald McDonald House and John Knox Christian School. In July 2016, Robbie performed Mozart K463 at the Queen E Playhouse with the West Coast Symphony.



### 無弦居

“無弦居”琴館由古琴藝術演奏家、古琴老師湯月明 (Diana) 創立，意在弘揚中華古琴文化，培養古琴教學事業。湯月明老師 (Diana) 現居加拿大溫哥華三十餘載，為推廣中國傳統文化不遺餘力。2005年和2009年曾在UBC亞洲中心用英文教授古琴。古琴音樂融匯了我國古代哲學、思想、科學、文學和藝術，構成了一種獨具特色的古琴文化。

1455-4380 No.3 Road, Richmond, BC, Canada V6X 3V7  
Phone: 604-270-1135 www.wxjguqin.ca

Performance

## 8月9日開學第一課

影家聚我員電花束次師，講躍，已師。)  
 位畫時自學晚攝結一老範心躍始自老笑  
 3位小家由當拍，第後  
 10半畫後。場半：組  
 ，1花由然組。場半：組  
 半與，先，五到時按分  
 時員場著長成員了課細  
 7學到跟專分派到下心  
 上人時。紹師台。習大  
 晚視準餐介老視絮學心



示細，開出，苦  
 刻些掌聲試後品  
 立有擦一望去作  
 些、拳師希過住  
 有理磨老，時望  
 ；斯都於幹小多  
 法條員終苦一大  
 各慢學；頭，員  
 師些，試埋份學  
 各有解欲就天和



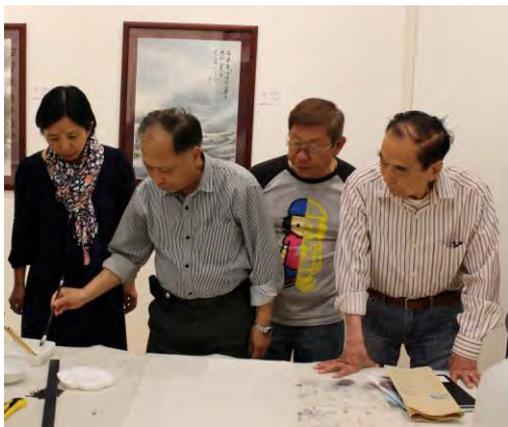
## 8月16日第二課

學當入都宣紙回  
 加大家也都拿  
 玉，大都拿  
 美習課，也  
 胡習課，也  
 來的功課，也  
 回來的功課，也  
 剛上完的功課，也  
 課，堂習日後的功課，也  
 下課，堂習日後的功課，也  
 及人用，大這經了然拿果書師學  
 課14也款。(按教調內方；腳對專有板有  
 上成念要功都察畫時、則後學居然有  
 集變留畫苦大觀論一菊翁範於作居  
 時數作國中下師次討、潘示由習居  
 小員，。方各過學教、水們情份與  
 半學照習這，經和級梅山師表天仍  
 早學來家力而的式作中蟹到佩頗夠  
 提員來家力而的式作中蟹到佩頗夠



### 8月23日第三課

家更委畫一老劃些風。場便學天更淑編作時。好份看大，籌議大。籌一聞情氣到以的今觀免陳要合畫了而陳部，了會建加材忙，畫打也，交：師不席們配合畫了而陳部，色習大雄要題趕外友學家，通提（按老小主師分則混有作導得竹調熟。淑張添員另朋觀大師溝人。濃家；老及否時都範教有成筆始奮陳紙加學。及參為老家各聲阿大了醒稿，到們示心面有用開興席的，和付員來，濃大輯心了，力提畫劃家師，用員胸對都覺主作倍師應會前況阿與編畫來賞落雄好計大老來及學來



## 8月30日第四課

成學勤來都自笑  
完組最友，有有  
速每習朋了更始  
快攝學和課員開  
更拍問員趕學們  
，訪會功些師  
態場，有用有老  
狀到人續要，吧  
入師持繼的法教  
進影主。真各請場  
易攝目法：師師臨  
容和節看。(按各老  
得導當的。且向大  
變編充他峰而停，  
習裕蘭討肇位不廢  
練卓秀探鍾就又白  
員余周，家自，會  
學台長錚樂各云不  
，視會張音已云功  
後電，人名，物苦  
求。況視著口景的  
要課情影括開些堂  
本功畫深包師加幾  
基的學資，老議這  
握摹的的觀用提，  
掌臨員奮參不已容



## 9月6日第五課

。大家先來一個團體照。因為章金  
習回不台灣奔喪，郭杭建老師代課。這是  
練趕家集共現有了動  
後，大都，擬都這活。  
最憂，見模上對期也充  
前母了政意，本且和  
之丁線為換畫基並心  
日師衝各自交繪，基並心  
款老最後各起合作畫構充  
籌生最後再一合作畫構充  
(按：我對大家也充滿  
信心和期待！)



# 楚石圖章

-孟小平

前些年得一些楚石，墨黑如玉，雕刻硬度恰到好處，突來靈感，心想何不用來雕刻印章，因為從中學時便開始學習篆刻，對石頭特別喜愛，刻印無數。於是解

這次『明星愛丹青』活動，國際書畫藝術研究中心主席陳淑雄先生情商孟小平老師共同贊助並送贈每位參與之影視藝人由孟老師刻上該藝人名字之楚石圖章一枚，以資鼓勵。特此向陳主席及孟老師致謝。



石、雕刻、打磨、拋光。雕印鈕幾百方，石壺幾十方。深受書畫家、藏家喜愛。印鈕雕的題材都是自己熟悉的東西，如熊、蜘蛛、靈芝、荷花、葫蘆、青蛙、葡萄、羅漢、山水等。

孟小平，古都西安人，號杏林庸人，畫匏齋主人。國際書畫藝術研究中心研究員，曾任加拿大列治文市中國書畫協會副會長。自幼喜好藝術，尤其對中國文化情有獨鍾，對國畫，盆景，雕刻等均有研究。十三朝古都的文化的熏陶，耳濡目染，造就了獨特的藝術風格。



# 獨家傳媒贊助

加拿大的  
NO.1  
中文  
電視  
網絡

新時代電視一向致力為加拿大華人網羅亞洲各地最頂尖的電視節目，  
並提供最豐富的本地製作新聞時事及娛樂資訊節目，  
令觀眾既能掌握第一手加國動態，亦能保持與亞洲文化的緊密接觸。

加上新時代2高清台，觀眾更可以優質的高清畫面  
欣賞香港TVB同步劇集及中、港、台最新、最精采的綜藝資訊節目。

放眼亞洲  
聚焦加國



新時代電視

[FairchildTV] [FairchildTV 2 HD]

[www.fairchildtv.com](http://www.fairchildtv.com)



城市電視

[Talentvision]

[www.talentvisiontv.com](http://www.talentvisiontv.com)



# 2016年至今我们的销售额达 \$108亿<sup>1</sup> 加元

怡富地产公司是大温地区最大的独立地产公司，拥有1,190名  
房地产经纪人，2015年销售额超过\$134亿加元<sup>2</sup>

**1,190+**

1,190+ 房地产经纪人及持续增长

**7,400+**

2016年至今已售出7,400套物业

**\$108亿<sup>1</sup>**

2016年至今销售额达\$108亿加元

**\$134亿<sup>2</sup>**

2015年总销售额\$134亿加元



1. 来源：温哥华地产局2016年7月统计数字

2. 来源：根据温哥华地产局2015年地产公司预售，独家代理，MLS销售总数

This communication is not meant to breach any existing listing agreement

让我们为您服务

RoyalPacific.ca

Royal Pacific Oakridge  
#550-650 W 41st Ave  
Vancouver  
604-266-8989

Royal Pacific Kingsway  
3107 Kingsway  
Vancouver  
604-439-0068

Royal Pacific Riverside  
#102-7080 River Rd  
Richmond  
604-270-8831

Royal Pacific Tri-Cities  
#101A-566 Lougheed Hwy  
Coquitlam  
604-917-0187

New World Realty  
#550-650 W 41st Ave  
Vancouver  
604-322-3838

 royalpacificreality  
 royalpacific  
 royalpacificreality

# Youth Entertaining Seniors Society



*In January of 2016 my Nana June went to Heaven. She passed 30 minutes after my performance at Carnegie Hall in New York City. I really think she was there watching me perform! When she was sick we visited her as much as we could. Everytime we went to see her I would play piano for all of the seniors there. I think they liked it very much and I know my Nana loved it. It gave us a great Idea !! We made “ Youth Entertaining Seniors Society “ Yess ! The idea is to play as often as possible for Seniors to make them happy like*



“Yess” is Sponsored by Budget Brake & Muffler, Burnaby B.C.



6256 Kingsway Burnaby B.C.

# 604-439-0248

4533 Dawson Street Burnaby B.C.

# 604-294-6296



Since 1981 Hong Kong  
www.annainternational.com  
優質品牌，以誠信立於天下

# 安娜國際容靚矯治中心

國際美容整型外科會員資格  
日本美容整型外科會員  
瑞士科研(MDO)羊胎素治療顧問  
法國 Dr. J 非手術整型科技顧問  
東南亞美容研究會會員

由留法、日豐富美容整型經驗  
薛安娜專家主理

薛安娜 / 國際美容整型專家  
享譽國際美容整型專家運用了  
“靈指解碼”雕塑容顏青春美麗  
之藝術可“點石成金”



**變一張美麗的容貌，青春持久  
名人，名星，都說好！**

《獨一無二重生美麗技術》只需1-3小時

迎接“幸運”的一生……

世界上甚麼是最珍貴，人的容貌  
“端正”是最珍貴的……

## 合臉術

臉骨調整，可造V型臉。可將下場肌肉立即提昇，  
同時定形定格。一次可年輕10年。解決容貌衰退煩惱。  
打造完美五官，眼、耳、口、

鼻、面、輪廓

停止萎縮衰老之容貌，不但能重返青春，  
而且能創造雕塑標致五官，端正輪廓。

## 大臉變小

清新，端正  
立體〈五官〉  
眼耳口鼻，面型改造



喜悅自然

我最引以為榮的是今天的大眼睛和瓜子臉  
特別有神，大家都讚美！

Shasha

## 《突破發明整型、整容、非手術》

不打針，非填充物由調整輪廓、眼、耳、嘴、鼻、下巴“成功再造”  
為人類容顏可變年青，美貌創造了奇蹟！



除眼袋，眼角下垂



鼻骨拉正，立體改造嘴、下巴



除眼皺，小眼放大，臉深度皺紋



美麗的創造  
奇蹟完美容顏



改造兩腮  
下巴嘴形



兩腮改小  
增長頸

列治文亞歷山大路 8580 號威尼斯中心 1135 地舖  
1135-8580 Alexandra Rd., Venezia Place, Richmond, BC

美麗熱線：778.297.6916

# 了解AutoMind一站式行動服務如何為您節省更多時間？當事故發生後.....

01 只要一通電話,AutoMind行動服務專員將親自到府取車並提供代步車



02 行動專員將安全地將愛車開往AutoMind進行修理，此外您也可即時上網查詢修車進度。



03 AutoMind行動專員到府交還愛車，所有的維修都擁有AutoMind終身保固的保障。



當事故發生時，身為一位忙碌的母親，您有時間奔波於接送小孩與修車廠之間嗎？別擔心，AutoMind車身修理集團的一站式服務將為您省下許多寶貴的時間！只要您一通電話，AutoMind行動服務專員親自到府服務，讓您放心修車，安心接送您的孩子！

AutoMind行動專員服務熱線 ☎ 604.243.3330 分機874



車身維修新體驗  
We Open Up to You.



# 第11屆加拿大中國電影節

日期: 2016年11月5日

地址: 溫哥華Marine Gateway Cineplex Cinemas

主辦: 加中影視文化協會

籌委顧問: Darcy Rezac, Don Fast, Wayne Wright,  
陳志動, 劉睿。

電郵聯繫: [guoyeh2016@gmail.com](mailto:guoyeh2016@gmail.com)

恭賀「明星愛丹青」活動  
圓滿成功

溫哥華多元文化藝術社團聯盟  
世界長者聯合促進會  
陽光愛心藝術團  
溫市府文化政策顧問司徒順  
CPAVAN  
Violet Chan  
嶺南會  
張海燕



## PC Media Production

Branding • Marketing • Services

604.644.8337

pcproduction1@gmail.com

## Affordable Printing Services

### Vince Printing Ltd 永寧彩色印刷

736 Kingsway, Vancouver, B.C.

Tel: 604-568-3718

Email: [vinceprinting@shaw.ca](mailto:vinceprinting@shaw.ca)

Web: [www.vinceprinting.webs.com](http://www.vinceprinting.webs.com)



## North America Colon Health Center & Traditional Chinese Medicine Clinic

### Dr. Canny Lui

Registered Dr. of T.C.M BC Canada  
M.D. Surgery China

Acupuncture

Colon Hydro Therapy (ID No:F-CTL 699081)

50-809 West 41st Ave.  
Vancouver BC V5Z 2N6

Tel: 604-739-2828/778-231-2888

#4-12180 Horseshoe Way  
Richmond BC, V7A 4V5

Tel: 604-277-8608



## DREAM ART STUDIO MAKE YOUR ART DREAM COME TRUE

### SERVICES

Logo Design

Business card Design

Advertising Design

Book Design

Painting Classes

### BIOGRAPHY

HUAN HAS STUDIED AND WORKED IN THE FINE ART INDUSTRY FOR OVER 12 YEARS. HUAN HAS A BACHELOR DEGREE FROM EMILY CARR UNIVERSITY OF ART AND DESIGN AS WELL AS A CERTIFICATE FROM KWANTLEN POLYTECHNIC UNIVERSITY. SHE HAS THE KNOWLEDGE OF BOTH MODERN AND CONTEMPORARY ART AND CULTURE, AND THE ABILITY TO APPLY ART THEORY INTO PRACTICE. SHE IS ALSO SKILLED IN PRINT AND DIGITAL APPLICATIONS, INCLUDING: LAYOUT AND COMPOSITION, TYPOGRAPHY, ART DIRECTION, IDEA GENERATION AND CONCEPT DEVELOPMENT, HISTORICAL REFERENCES, AND BRANDING STRATEGIES. HUAN IS NOW WORKING AS THE CUSTOM HAND PAINTING SPECIALIST WITH LOUIS VUITTON.



Tel: 604-600-0655 E-mail: [hmeng30@gmail.com](mailto:hmeng30@gmail.com)

Website: [dreamworldartstudio.wordpress.com](http://dreamworldartstudio.wordpress.com)



## Hong He

Tel: 778-321-2600  
Email: [homsy642@gmail.com](mailto:homsy642@gmail.com)

# Spirit of Harmony

和諧的樂章

Invitational Exhibition of  
East Asian Artists

東亞藝術家邀請展

## 『和諧的樂章』-東亞藝術家邀請展

“推廣及促進加拿大人民對東亞地區的社群和獲邀請的藝術家的文化交流，瞭解、互動和友誼”

展出時間：

10月22日（星期六）至  
11月19日（星期六）2016

地點：  
國際畫廊



承辦單位：

國際書畫藝術研究中心  
國際畫廊

參展畫家：

海外中國、日本、南韓和台灣書畫家  
及本地中、日、韓、台裔書畫家

書畫愛好者和我們的支持者可用以下方式支持我們：

以具名贊助形式每位\$50元可獲發特刊一本及抽獎券一張參加抽獎及將您的名字刊登於特刊個人贊助一欄。

詳情可電：604-569-1886（何先生）  
或瀏覽網址：[cjkt.iagbc.ca](http://cjkt.iagbc.ca)



周士心教授



郭紹綱教授



洛夫先生



李行簡教授

## 書畫大師雲集現場



顧小坤先生



張靄維女士

## 鼓勵 及品評



陳田恩先生

## 編後話

人說：「隔行如隔山」，演藝界和書畫界本是兩個行業，互相之間有許多的不了解。要演員朋友寫字畫畫，要書畫家粉墨登場，除少數身兼雙重身分者外，都是強人之所難。

但演藝和書畫同屬表現之藝術，自有許多相通之處。演藝界的朋友學書畫，書畫界的朋友從事演藝，其悟性定有過人之處。而相匯相融的結果，對雙方的藝術造詣定有裨益。至少演藝界的朋友在飾演書畫藝術家時，可駕輕就熟，不必找尋替身，而那份氣質也在學習過程中有所孕育。這次書畫界的朋友在指導演藝界朋友學習時，也可從他們身上體會到表現藝術的特點甚至精粹。

國際書畫藝術研究中心，撮合兩個界別的藝術家，成就了這溫市創舉「明星愛丹青」，看一看藝人和書畫導師們所書寫的感受和得著，以及他們的作品，就知道這次活動是多麼成功。

祝願演藝界的朋友在初嘗書寫和繪畫滋味後，願意繼續學習下去，取得更大的成就，師生合作的作品也能為影視人協會籌募到一筆經費。



阿濃老師



INTERNATIONAL  
VILLAGE

# 溫哥華國際村商場

中西匯聚

給您一個全新的購物體驗

88 West Pender Street, Vancouver

兩個小時免費地下停車

604-646-1081

[www.internationalvillagemall.ca](http://www.internationalvillagemall.ca)



experience & explore...  
international village

